

Requisiti per l'accesso allo stabilimento

Questa formazione di sicurezza sulle norme di comportamento di Boehringer Ingelheim costituisce un requisito per l'accesso all'area dello stabilimento. Perciò, deve essere eseguita da tutti i dipendenti dell'appaltatore e deve essere ripetuta annualmente. La persona responsabile dell'appaltatore esegue questa formazione sulla sicurezza (anche per il suo subappaltatore). Alla fine della formazione sulla sicurezza, al gabbiotto viene eseguito un piccolo test di controllo delle conoscenze, prima di accedere all'area dello stabilimento.

Questo test può essere ripetuto solo due volte. In caso di non superamento del test, al dipendente dell'appaltatore viene negato l'accesso allo stabilimento e il committente viene informato dal servizio di sicurezza aziendale. I costi che risultano ad es. per via dei tempi di attesa o di un successivo viaggio, sono a carico dell'appaltatore.

La formazione sulla sicurezza e il test sono validi per 1 anno.

Con la consegna del documento per lo stabilimento si conferma il rispetto delle norme di comportamento. Il documento per lo stabilimento deve essere indossato sempre aperto e visibile.



Presso Boehringer Ingelheim sono in vigore le disposizioni di legge e ulteriori regole interne per il contenimento del contagio da Covid-19. Le regole in vigore sono disponibili sul sito Internet di [Boehringer Ingelheim](https://www.boehringer-ingelheim.de).

In caso di domande, contattare il proprio referente di Boehringer Ingelheim.

(Link: www.boehringer-ingelheim.de/covid-19/schutzmassnahmen-an-den-deutschen-standorten)





EHS Leitlinien - Standort Deutschland (alle BI Gesellschaften am Standort Deutschland)

Die Verantwortung für EHS (Environmental Protection, Health & Safety) umfasst für Boehringer Ingelheim (BI) alle gesetzlichen und durch Selbstverpflichtungen gegebenen Belange des Umweltschutzes, des Energiemanagements, des Gesundheits- und Arbeitsschutzes sowie des Notfallmanagements und der Gefahrenabwehr.

Geltungsbereich und Verantwortlichkeiten

Diese EHS Leitlinien gelten für alle deutschen Standorte und die hier tätigen Boehringer Ingelheim Gesellschaften. Die Geschäftsführungen der deutschen BI Gesellschaften sind für die gemeinsame und regelmäßige Überprüfung der EHS Leitlinien auf Aktualität, Angemessenheit, Normkonformität und Anwendbarkeit sowie deren Kommunikation und Umsetzung verantwortlich.

Compliance

Wir erfüllen die gesetzlichen EHS Anforderungen, respektieren und beachten den UN Global Compact und ergreifen freiwillige Initiativen.

Unser integriertes EHS Managementsystem ist gemäß den Anforderungen der Normen DIN ISO 14001, ISO 50001 und ISO 45001 zertifiziert. Mit der Verpflichtung zur Optimierung des integrierten EHS Managementsystems wird systematisch die Compliance sichergestellt und ein Prozess zur fortlaufenden Verbesserung aufrechterhalten.

EHS Managementsystem

Das integrierte EHS Managementsystem unterstützt uns darin, die festgelegten Ziele effizient zu erreichen, unsere EHS Leistung zu verbessern und sowohl die gesetzlichen als auch andere externe und interne Anforderungen zu erfüllen. So können wir das Unternehmen nachhaltig weiterentwickeln.

Wir messen die EHS Leistung und die Erreichung der Ziele anhand von Kennzahlen. Die notwendigen Informationen und Ressourcen zur Erfüllung und Verfolgung der Ziele werden bereitgestellt. Das System wird regelmäßig vor allem im Hinblick auf mögliche Verbesserungen überprüft.

Verpflichtung

Wir verpflichten uns, negative Auswirkungen unserer Tätigkeiten und Produkte auf Mensch und Umwelt so gering wie möglich zu halten und fortlaufend nach weiteren Optimierungsmöglichkeiten zu streben. Risiken und Umweltaspekte von vorhandenen und neuen Produkten, Verfahren und Einrichtungen werden von uns bewertet, um Verbesserungs- und Präventivmaßnahmen festzulegen.

Unsere Verpflichtungen sind:

- die natürlichen Ressourcen, Rohstoffe und Energie sparsam einzusetzen und die Effizienz kontinuierlich zu steigern
- Energiedienstleistungen, Produkte und Einrichtungen zu beschaffen und bei der Auslegung zu berücksichtigen, die unsere energiebezogenen Leistungen verbessern
- die Gesundheit und das Wohlbefinden von Beschäftigten und der Gesellschaft zu schützen
- die Umweltbelastungen bei allen Tätigkeiten zu vermeiden bzw. so gering wie möglich zu halten
- mögliche Gefährdungen im Rahmen der Anlagensicherheit durch Anwendung von Methoden der Sicherheitstechnik zu ermitteln und zu beurteilen, um Risiken zu minimieren, Ereignisse zu verhindern und mögliche Auswirkungen zu begrenzen
- ein geeignetes Notfallmanagement sicherzustellen
- die Konsultation und Beteiligung von Beschäftigten und deren Vertretern bei Themen der Arbeitssicherheit sicherzustellen.

Wir behandeln EHS Themen mit dem gleichen Maß an Verantwortungsbewusstsein, das wir den Themen Qualität, Produktivität und Kosteneffizienz zukommen lassen.

Mitarbeitende und Öffentlichkeit

Wir verpflichten uns gegenüber unseren Beschäftigten adäquate Gesundheits- und Sicherheitsbedingungen am Arbeitsplatz zu gewährleisten.

Durch kontinuierliche Aus- und Weiterbildung fördern wir das Bewusstsein für verantwortungsvolles Handeln in den Bereichen des Umweltschutzes, des Energiemanagements, des Gesundheits- und Arbeitsschutzes sowie des Notfallmanagements und der Gefahrenabwehr. Wir führen einen offenen Dialog mit Beschäftigten, Behörden, Medien, Nachbarn, Geschäftspartnern und interessierten Organisationen über unsere EHS Aktivitäten.

Geschäftspartner

Wir streben danach, Geschäftspartner auszuwählen, die diese Leitlinien aktiv unterstützen und ihre Mitarbeiter, die natürlichen Ressourcen und die Umwelt schützen.

Dr. Sabine Mikolaj
Vorstandende der Geschäftsbücherei
Boehringer Ingelheim Pharma GmbH & Co. KG

Dr. Douglas Khoo
Head of EHS
Region Germany/Europe

Freigegeben durch BDEC Beschluss vom 20.07.2020

- **Ambito di validità e responsabilità:** tutte le sedi tedesche e tutte le società che operanti.
- **Compliance:** vengono soddisfatti tutti i requisiti legali.
- **Sistema di gestione EHS:** il nostro sistema di gestione EHS è consolidato in conformità ai requisiti delle norme DIN ISO 14001, ISO 50001 e ISO 45001.
- **Obbligo:** Boehringer Ingelheim e i suoi dipendenti si obbligano a ridurre il più possibile gli effetti delle azioni e dei prodotti sulle persone e sull'ambiente e di cercare costantemente ulteriori possibilità di ottimizzazione.
- **Dipendenti e pubblico:** Boehringer Ingelheim dialoga apertamente con dipendenti, autorità, media, vicini...
- **Partner commerciali:** Boehringer Ingelheim sceglie partner commerciali che sostengono queste linee guida e proteggono le risorse naturali e l'ambiente insieme ai suoi dipendenti.

Link alle linee guida EHS:



Visione EHS – norme di comportamento vincolanti in tutto il mondo

HIGH
FIVE
FOR SAFETY



In Boehringer Ingelheim, le persone lavorano in impianti chimici e farmaceutici, laboratori, centrali tecniche ed energetiche, officine e nell'amministrazione.

Poiché in alcuni settori lavorativi vi sono molteplici rischi potenziali, questi settori sono sottoposti a requisiti di sicurezza e di protezione dell'ambiente particolarmente severi.

Questa formazione sulla sicurezza deve far apprendere le misure di sicurezza più importanti in relazione alle attività e segnalare i possibili pericoli per le persone e per l'ambiente.



Visione
EHS

L'obiettivo di Boehringer Ingelheim è essere una delle aziende farmaceutiche più sicure ed ecologiche con dipendenti sani.

Possiamo raggiungere questo obiettivo solo grazie a una collaborazione di successo e di fiducia con i nostri partner commerciali e ci aspettiamo il loro pieno supporto e il rispetto delle nostre linee guida sulla sicurezza, anche per la protezione dei vostri dipendenti.

Visione EHS – norme di comportamento vincolanti in tutto il mondo

HIGH
FIVE
FOR SAFETY



Lavorare e comportarsi in modo sicuro significa:
Sii d'esempio...



VALUTO I RISCHI

Beurteile Risiken



PREVENGO LE CADUTE

Vermeide Stürze



LAVORO IN MODO ERGONOMICO

Arbeite ergonomisch



COMUNICO

Sprich es an



GUIDO PRUDENTEMENTE

Fahre umsichtig

...e incoraggia gli altri a fare lo stesso.

Norme di comportamento generali nell'area dello stabilimento (1)

- Nell'area dello stabilimento vigono le norme del codice della strada.
- Si prega di avere riguardo degli altri utenti della strada.
- Parcheggiare solo nei parcheggi contrassegnati e rispettare il divieto assoluto di sosta, ad es. sotto i ponti di tubi, in prossimità degli idranti, degli impianti antincendio, dei coperchi dei pozzi e nelle aree contrassegnate dalla segnaletica orizzontale.
- Particolare cautela nelle zone di carico, nelle vie strette e sui cantieri.
- Per i ciclisti vige l'obbligo di indossare il casco. Le bici devono essere sicure.
- Nell'area dei lavori di costruzione e di montaggio e nell'area delle strade e dei binari vige l'obbligo di indossare abbigliamento segnaletico o giubbotti catarifrangenti.



Norme di comportamento generali nell'area dello stabilimento (2)

- Garantire pulizia e ordine sul luogo di lavoro. Al termine dei lavori, lasciare il luogo di lavoro pulito.
- Nell'area dello stabilimento, all'esterno di aree contrassegnate in modo particolare, vige un divieto di fumare generale (anche nei veicoli), così come un divieto di mangiare e bere in tutti gli edifici di produzione e in tutti i laboratori! Utilizzare i locali appositi per il consumo di pasti e bevande.
- È vietato consumare alcol e altri stupefacenti o lavorare ubriachi!
- In tutta l'area dello stabilimento è vietato scattare fotografie e filmare!
- Non è consentito portare con sé gli animali!
- L'appaltatore deve portare i dispositivi di protezione individuali (DPI) funzionanti e testati, deve impiegarli secondo le norme vigenti e deve utilizzarli senza esortazione!



Norme di comportamento generali nell'area dello stabilimento (3)

HIGH
FIVE
FOR SAFETY



- In caso di pericoli per le persone e l'ambiente, interrompere immediatamente tutti i lavori, chiamare il numero di emergenza e informare il referente. Ciò vale anche nel caso in cui si verifichi un problema durante il lavoro e sorgano pericoli per le persone e per l'ambiente.
- Se si osservano scostamenti/malfunzionamenti o irregolarità rispetto alle normali condizioni di un impianto/locale ecc., occorre segnalare il problema al referente diretto!
- È vietato eseguire i seguenti lavori senza previa autorizzazione scritta da parte di Boehringer Ingelheim: i lavori con fiamme/calore (ad es. i lavori di saldatura) o con formazione di scintille, i lavori con pericolo di caduta, i lavori nei serbatoi o nei pozzi e i lavori di scavo. Questi lavori possono essere eseguiti solo previa autorizzazione scritta da parte di Boehringer Ingelheim (procedura per il rilascio del contrassegno di autorizzazione per lavori pericolosi/sistema VES).

Norme di comportamento generali nell'area dello stabilimento (4)



Non importa dove e quali attività si svolgano presso Boehringer Ingelheim, è necessario conoscere e osservare quanto segue!

- Per proteggere i consumatori e i pazienti da prodotti dubbi, si fa riferimento alla legislazione tedesca e internazionale in cui vengono descritte le regole GMP (relative alle buone pratiche di fabbricazione). Il rispetto delle regole GMP è obbligatorio ed è controllato dalle autorità sanitarie.
- Ciò significa tra l'altro che nelle aree con alti requisiti di pulizia (ad es. aree di produzione e imballaggio) vengano istituiti requisiti severi riguardo a ingresso, pulizia, igiene, abbigliamento, lavori senza particelle e così via per gli ambienti e per tutto il personale.
- Contattare il proprio referente BI se si soffre di malattie infettive contagiose e in caso di ferite aperte o di eventuale contatto con persone contagiose.
In quel caso, l'ingresso nelle aree GMP è interdetto!
- Diamo grande valore ad una documentazione buona e comprensibile di tutti i processi/attività, ad es. la documentazione e i protocolli di pulizia e manutenzione legati alla produzione.
- Ogni volta che si compila o si firma un documento BI, compilarlo in modo che sia chiaro e completo, leggibile e immediato, fare delle osservazioni sulle correzioni e firmarlo sempre con il nome in stampatello e la firma!

Norme di accesso agli edifici/tempi di lavoro



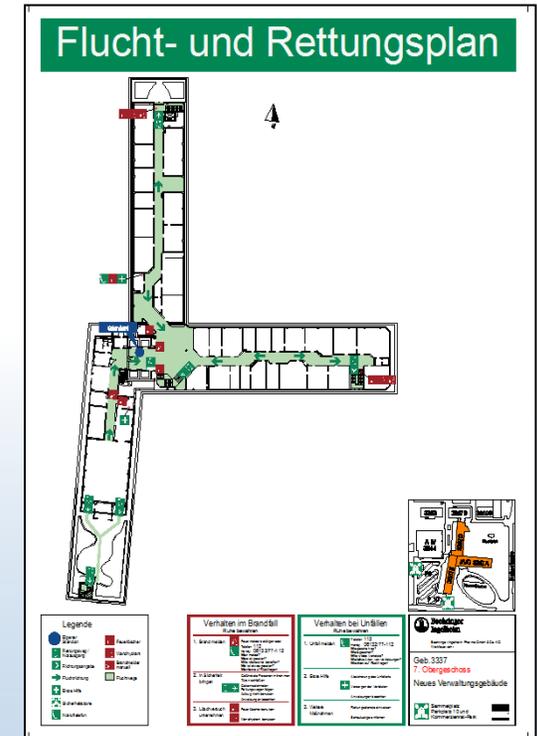
- Prima di accedere agli edifici, i dipendenti delle aziende partner devono segnalare il loro arrivo. Allo stesso modo, occorre segnalare la propria partenza.
- Nella maggior parte degli edifici e degli impianti, prima di iniziare il lavoro è necessaria un'ulteriore formazione di sicurezza in loco (ad es. livello C). A tal proposito, verrete informati dal referente diretto.
- A seconda del settore e dell'edificio, vi sono diverse modalità di registrazione (ad es. tramite l'inserimento dei dati in un elenco di registrazione all'ingresso).
- L'esecuzione delle attività pianificate e gli orari di lavoro pianificati devono essere accordati prima dell'inizio del lavoro con il referente diretto.
- I lavori prima delle 6:00 o dopo le 19:00, nel fine settimana e nei giorni festivi devono essere accordati anticipatamente con il committente e il servizio di sicurezza aziendale.
- Insieme al documento per lo stabilimento, riceverete un opuscolo con tutte le informazioni e i numeri importanti.



Comportamento in caso di attivazione dell'allarme antincendio

Informatevi in loco sulle vie di fuga, sul punto di raccolta e sui dispositivi antincendio, consultando le cartine affisse.

- Tenere libere le vie di fuga e di salvataggio, non depositare o immagazzinare alcun carico combustibile, non bloccare con cunei le porte tagliafuoco!
- Fare attenzione ai segnali acustici e/o agli avvisi dagli altoparlanti, seguire le indicazioni dei soccorritori.
- Gli edifici vengono lasciati tramite la via di fuga sicura più vicina. In caso di evacuazione, aiutare i feriti e le persone con limiti motori.
-  Lasciare immediatamente e non utilizzare più gli ascensori!
- Recarsi immediatamente al punto di raccolta (per la posizione consultare la cartina in loco).
- La tutela della propria persona e degli altri ha sempre la massima priorità.



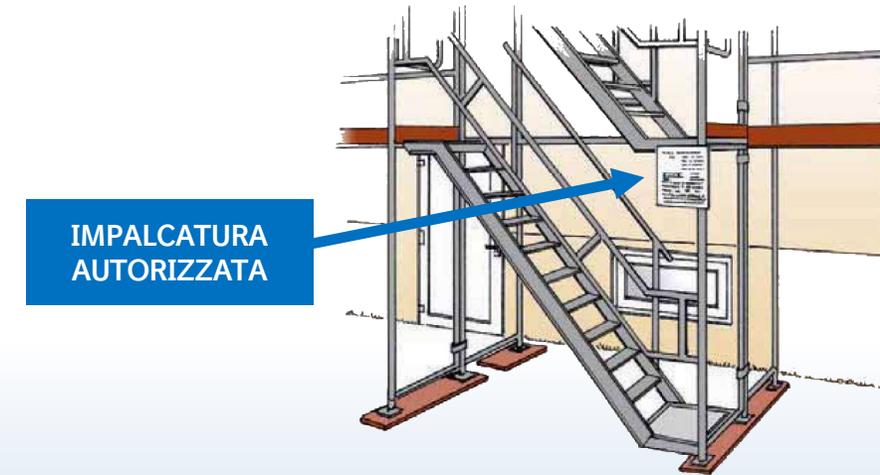
Segnali sulla sicurezza e sulla protezione della salute

Divieto	Avvertimento	Prescrizione	Salvataggio	Protezione antincendio	Sostanza pericolosa
					
Vietato fumare	Segnale di avvertimento generale	Utilizzare scarpe antinfortunistiche	Via di salvataggio/uscita d'emergenza	Sensore antincendio	Dannoso per la salute
					
Accesso vietato per i non autorizzati	Avvertimento di atmosfera esplosiva	Utilizzare il casco	Pronto soccorso	Estintore	Infiammabile

Nell'area del nostro stabilimento sono visibili vari segnali e istruzioni sulla sicurezza e sulla protezione sul lavoro sotto forma di divieti, prescrizioni e avvertimenti. **Rispettare queste istruzioni!** Informarsi autonomamente sulle uscite d'emergenza e sulle vie di fuga, sui dispositivi di pronto soccorso e sulla posizione degli estintori e dei dispositivi antincendio.

Impalcature

- È consentito accedere a un'impalcatura solo se è stata autorizzata dal produttore.
- Valgono le norme legali sull'utilizzo delle impalcature.



Scale

- L'utilizzo delle scale è limitato a lavori brevi con quantità ridotte e con un pericolo ridotto, come ad es. il cambio delle luci, montaggio/smontaggio di componenti piccoli e leggeri, per la tecnica di misurazione ecc.
- Osservare gli avvisi di sicurezza/lo scopo di impiego della scala. Assicurarsi che la scala sia idonea e stabile.



- Smaltire i propri rifiuti in modo conforme: non è consentito gettarli nei cassonetti posti nello stabilimento.
- Tutti i resti di materiali devono essere smaltiti dall'azienda partner o devono essere consegnati smistati (imballaggi, ecc.) al centro di smaltimento previo accordo con il referente. Valgono le disposizioni del regolamento sui rifiuti commerciali.
- L'acqua sporca, le sostanze chimiche, i resti dei colori, i solventi, il carburante ecc. non devono entrare nella canalizzazione delle acque reflue. Questi materiali devono essere immessi nel ciclo di smaltimento dei rifiuti dall'azienda partner al di fuori dell'impianto o consegnati agli impianti di smaltimento delle sedi previo accordo con il referente diretto.
- L'acqua sporca e le sostanze chimiche non devono mai essere scaricate nel canale delle acque piovane (contrassegno verde).
- In caso di avarie, è necessario chiamare immediatamente il numero di emergenza dello stabilimento "112".



I nostri obblighi sono:

- impiegare con parsimonia le risorse, le materie prime e l'energia naturali e aumentare continuamente l'efficienza
- creare servizi energetici, prodotti e impianti che migliorano le nostre prestazioni in campo energetico
- evitare o ridurre al minimo l'impatto ambientale di tutte le attività

Perciò, per le nostre aziende partner vale quanto segue:

- È anche compito delle aziende partner dare il loro contributo al miglioramento dell'efficienza e alla protezione dell'ambiente utilizzando con parsimonia le energie e le risorse. Questo è un criterio per la selezione e la valutazione delle aziende partner.
- Le aziende partner istruiscono i loro dipendenti a utilizzare l'energia con parsimonia e a proteggere l'ambiente.



Numero di emergenza: **112** (telefono dello

stabilimento)

Cellulare: Sedi

Ingelheim, Dortmund e Rohrdorf: +49 (6132) 77-112

Biberach: +49 (7351) 54-112

Ochsenhausen: +49 (7352) 112

...o pulsante di emergenza!

- Utilizzare gli impianti di emergenza in loco.
- Vigete l'obbligo di prestare soccorso!
- Se si verificano lesioni di qualsiasi tipo, è necessario consultare il servizio di medicina sul lavoro.
- Ogni incidente sul lavoro e ogni rischio di incidente o condizione di pericolo nell'area dello stabilimento devono essere segnalati al referente diretto di Boehringer Ingelheim!
- In caso di avarie (ad es. perdita, fuoriuscita di sostanze), effettuare immediatamente una chiamata di emergenza! Il relativo numero di emergenza è riportato sull'opuscolo che vi è stato consegnato.

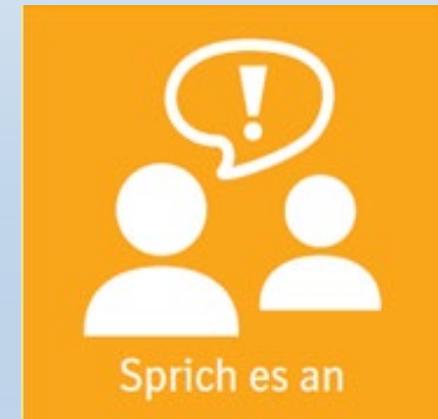


Il vostro referente diretto di Boehringer Ingelheim:

- vi informa sul luogo di lavoro su tutte le questioni rilevanti per la sicurezza (ad es. l'ubicazione dei dispositivi antincendio e di emergenza, le uscite di sicurezza e le vie di fuga)
- vi aiuta a rispettare le norme di comportamento, si accorda con voi in merito alla loro applicazione e all'esecuzione dei vostri lavori e vi fornisce istruzioni in loco
- organizza in anticipo il/i relativo/i contrassegno/i di autorizzazione per voi in modo che possiate svolgere l'attività concordata senza ostacoli
- Il vostro referente diretto è un dipendente di Boehringer Ingelheim o un suo rappresentante

Informate il vostro referente diretto di Boehringer Ingelheim:

- in merito a incidenti e rischi di incidente
- in merito ad anomalie nel funzionamento operativo (ad es. possibili pericoli dovuti a una avaria) per quanto riguarda i pericoli per le persone e l'ambiente



La nostra particolare questione: la sicurezza dei farmaci



Se avete problemi con un preparato Boehringer Ingelheim (BI), come ad es. effetti collaterali (ad es. prurito), sovradosaggio, compresse fragili o foglietto illustrativo mancante o se venite a sapere che un'altra persona ha un problema con un preparato BI, si prega di segnalarlo immediatamente al seguente reparto:

Pharmacovigilance Germany

Telefono: +49 (6132) 77-2604

Fax: +49 (6132) 72-141522

E-mail: PV_local_Germany@boehringer-ingelheim.com



Si prega di fornire più informazioni possibili, come ad es.: nome/dati di contatto, nome del preparato BI, informazioni sul problema, come ad es. comparsa di effetti collaterali, informazioni sul paziente (età, sesso) e la data in cui è emerso il problema.

In caso di dubbi, effettuare sempre una segnalazione!

In caso di domande sul processo di registrazione:

Servizio di sicurezza aziendale Germania, Telefono +49 (6132) 77 81 44

In caso di domande sulla formazione sulla sicurezza:

Sicurezza sul lavoro Germania, Telefono +49 (6132) 77 80 63

In caso di domande sulla protezione dei dati:



Norme di comportamento per le aziende partner:



Avete ancora domande sui contenuti o vi è una situazione non chiara in loco?
Il vostro referente sarà lieto di aiutarvi!

Molte grazie per l'attenzione!

